

REVISTA ECONOMICĂ.

ORGAN FINANCIAR-ECONOMIC.

Organul oficial al „SOLIDARITĂȚII”, asociațiune de institute financiare ca însoțire.

Apare odată pe săptămână.

Membri ai asociațiunii „SOLIDARITATEA” sunt:

Agricola (Ecia), Agricola (Hunedoara), Agricola (Lugoș), Agricola (Sebeșul-săsesc), Albina, Ancora, Ardeleana, Arieșana, Arina, Armonia, Auraria, Aurora (Baia-mare), Avrigeana, Bănățana, Banca Poporală (Caransebeș), Banca Poporală (Dej), Banca Poporală (Arpașul-inf.), Berzovia, Bihoreana, Bistrițana, Boșana, Brădetul, Buciumana, Cassa de împrumut ca însoțire (Bicaz), Cassa de păstrare (Mercurea), Cassa de păstrare (reuniune) (Săliște), Câmpiana, Cârțișoreana, Chiorana, Chiseteiana, Codreana, Codru (Buteni), Codru (Lupșa), Comuna, Corodia (T.-Uzdin), Cordiana, Coroana, (Bistrița), Coroana (Timișoara), Corvineana, Creditul, Crișana, Cugiereana, Decebal, Detunata, Loina, Drăganul, Dunăreana, Economia (Cohalm), Economul, Făgetana, Frăția, Frățietatea, Furnica, Geogeană, Gloria, Grănițerul, Hațegana, Hondoleana, Însoțire de credit (Veștem), Institut de credit (Mehadia), Institut de credit (Gavoșdia), Isvorul (Sângeorgiu), Isvorul (Sebeșul-inf.), Iulia, Lăpușana, Ligediana, Lipovana, Luceajărul, Lumina, Mărgineana, Mercur, Mielul, Minerva, Munteana (Corniareva), Murășiana, Murășianul, Maramurășana, Nădlăcana, Negoii, Noiana, Olteana, Oraviciana, Orientul, Patria, Piatra, Plugarul (Cacova), Plugarul (Săcădate), Poporul (Lugoș), Poporul (Săliște), Porumbăceana, Progresul, Reuniunea de împrumut și păstrare (Iva-mare), Rîureana (Cap.-Mănăștur), Săcana, Sătmăreana, Sebeșana (Caransebeș), Șoimul (Vașcău), Sebeșana (Sebeșul săsesc), Secășana, Selăgeana, Sentinela, Șercăiana, Silvania, Speranța (Hosman), Steaua, Șoimul (Uioara), Târnăveana, Țibleșana, Timișana, Unirea, Vatra, Victoria, Viitorul, Voileana, Vlădeasa, Vulturul (Sânmărtin), Vulturul, (Tășnau), Zărândeana, Zlăgheana.

Prețul de prenumărare:
pe 1 an K 12' -, pe 1/2 an K 6' -

Redactor responsabil:
CONSTANȚIN POPP.

Taxa pentru inserțiuni:
de spațiul unui cm² câte 10 filieri.

Pentru școala noastră comercială din Brașov.

La apelul «Solidarității», de a contribui în scopul zidirii unui nou edificiu pentru școala noastră comercială din Brașov, au răspuns până acum următoarele institute:

| | Cor. |
|----------------------------------------------|-----------------|
| «Furnica», Făgăraș | 1,500.— |
| «Oravițana», Oravița | 1,000.— |
| «Corvineana», Hunedoara | 1,000.— |
| «Poporul», Săliște | 1,000.— |
| «Brașoveana», Brașov | 1,000.— |
| «Șercăiana», Șercaia | 1,000.— |
| «Hațegana», Hațeg | 1,000.— |
| «Cassa de păstrare», Sasca | 900.— |
| «Coroana», Bistrița | 900.— |
| «Auraria», Abrud | 750.— |
| «Iulia», Alba-Iulia | 750.— |
| «Agricola», Sebeș | 600.— |
| «Banca poporală», Dej | 600.— |
| «Mercur», Năsăud | 500.— |
| «Târnăveana», Sighișoara | 500.— |
| «Drăganul», Beiuș | 500.— |
| «Cordiana», Fofeldea | 450.— |
| «Olteana», Viștea inferioară | 450.— |
| «Porumbăceana» Porumbacul-inferior | 300.— |
| «Țibleșiana», Reteag | 300.— |
| «Zlăgheana», Zlatna | 300.— |
| «Cetatea», Cohalm | 250.— |
| «Strugurul», Pianul-de-jos | 150.— |
| Total K | 15,700.— |

Iar la apelul adresat de direcțiunea școalei comerciale către profesorii, foștii elevi și toți binevoitorii acestei instituțiuni au răspuns până de prezent următorii:

I. Profesori.

| | Cor. |
|----------------------------|----------------|
| Arseniu Vlaicu | 500.— |
| Andrieu Bârseanu | 500.— |
| Ioan Socaciu | 500.— |
| Ioan C. Panțu | 500.— |
| Ioan Pricu | 500.— |
| Dr. Ioan Baci | 200.— |
| Total K | 2,700.— |

II. Foști elevi.

| | Cor. |
|-----------------------------|---------|
| Otto Schiel | 1,000.— |
| Anton Mânzat | 1,000.— |
| Lazar Theodor | 750.— |
| Vasile Gămulea | 400.— |
| Nicolae Munthiu | 360.— |
| Gheorghe Popica | 350.— |
| Iosif Oncioiu | 300.— |
| Sandu Bucurenciu | 300.— |
| Ioan Petcu | 300.— |
| Traian Andreica | 300.— |
| Dumitru D. Hanciu | 300.— |
| Stefan Peneș | 200.— |
| Ioan Budiu | 200.— |
| Romul Dogariu | 150.— |
| Eugen Vancu | 150.— |
| Enea Hocman | 120.— |
| George Basca | 120.— |

| | Cor. |
|----------------------------|---------|
| Theodor Rhein | 100.— |
| Richard Scheeser | 100.— |
| Ilie Radu | 100.— |
| Petru de Petric | 100.— |
| Emil Lupea | 100.— |
| Ioan Raduțescu | 100.— |
| Ioan Iosif | 100.— |
| Total K | 7,000.— |

Deci în rezultat final au contribuit până acum:

| | Cor. |
|------------------------------|----------|
| 23 de institute cu | 15,700.— |
| 6 profesori | 2,700.— |
| 24 foști elevi | 7,000.— |
| Total K | 25,400.— |

Cu multă satisfacție trebuie deci să constatăm, că acțiunea pornită de «Solidaritatea» în legătură cu Direcțiunea școlii noastre comerciale, începe a-și da roadele ei binecuvântate. — Nu ne îndoim, că toate institutele noastre, la care am făcut apel, nu vor întârzi a-și face datoria față de instituțiunea, care aproape o jumătate de secol le-a dat puterile de muncă și vieață: falnică gardă a funcționarilor noștri de bancă. — Iar funcționarii institutelor noastre, foști elevi ai școlii comerciale, să-și dea fiecare obolul, pentru ajutarea școlii, care le-a dat nu numai cultura minții și a inimei, ci le-a pus în mână mijloacele, cu cari să-și poată câștiga pâinea de toate zilele. Nici unul să nu întârzie a da mână de ajutor la salvarea instituției, în care se plămădește viitorul economic al neamului nostru!

Situația financiară.

Reducerea etalonului oficial al Băncii Austro-Ungare, așteptată, precum se știe, încă pe ziua de 10 crt. și amânată atunci, spre desiluzia generală a cercurilor financiare și comerciale, a urmat, în fine, în ședința consiliului general, ținută în Viena, Marți la 20 crt. Cu începere dela 21 crt. etalonul oficial al băncii noastre de emisiune este: 5‰ pentru escont de cambii, warrant-uri și efecte; 5½‰ pentru împrumuturi pe rente de stat, bonuri de tezaur, asigurațiuni saline și scrisuri fonciare de ale Băncii Austro-Ungare și 6‰ pentru alte efecte, admise la lombardul băncii de emisiune.

De etalonul de 5‰, intrat acum în vigoare, cercurile financiare și comerciale ale monarhiei n'au mai avut parte dela finele lui Octombrie 1912 încoace. Urcat atunci la 5½‰ și după un interval foarte scurt la 6‰, etalonul oficial s'a menținut la nivelul acesta până la 27 Noembrie a. tr., când a fost redus la 5½‰.

Cauzele situației financiare încordate și a etalonului urcat, de durată atât de lungă, sunt bine cunoscute publicului nostru cetitor. În cursul crizei financiare, preste care am fost norocoși a trece fără sguđuiri mai mari, ele au fost făcute adeseori obiect de discuție și în acest organ.

Delăturate cauzele acelei încordări extraordinare, aplanate conflictele războinice din Balcani și prevenită prin pacea dela București, primejdia unor noue conflagrații politice, efectele stărilor anormale politice, încă au pierdut din intensitate și stări mai normale au început a se înstăpâni în piețele de bani conducătoare. Una după alta băncile mari de emisiune s'au văzut îndemnate a-și reduce etalonul: Banca imperială germană cu ½‰ la 4½‰ și Banca Angliei tot cu ½‰ la 4‰. Singură Bancă Franței își mai menține etalonul de 4‰, rămas neschimbat în tot timpul crizei monetare trecute. Multă vreme însă nu va putea rezista nici ea curentului pornit și cu toate emisiunile mari, ce mai stau înaintea pieței franceze, probabil se va hotărî și Banca Franței, deja în timp apropiat la reducerea ratei oficiale cu ½‰ la 3½‰.

Etalonul urcat, în al căruia semn a stat întreg anul expirat, și și anul premergător, aparțin acum trecutului și după toate presemnele îmbunătățirea începută se va continua, astfel, că pentru lunile viitoare se pot aștepta noue reduceri a etalonului, — dacă nu se ivesc ceva evenimente neașteptate. În London deja contează cercurile financiare la o nouă reducere a ratei oficiale la 3½‰, ba chiar la 3‰ — îndată-ce va face Banca Franței un pas hotărîtor în direcția aceasta. Asemenea se așteaptă în Germania pentru luna viitoare, sau pentru luna Martie reîntoarcerea etalonului normal de 4‰.

Situația financiară continuă a se îmbunătăți zi de zi și în piața internă de bani. Numărul este abundanț în piața și discontul privat scade continuu. Intre astfel de împrejurări, precum am semnalat deja și în numărul nostru trecut, se întărește tot mai mult speranța cercurilor financiare din țară, că deja în primele zile ale lui Februarie Banca Austro-Ungară se va hotărî la o nouă reducere a etalonului ei oficial — la 4½‰.

Șirele acestea vor fi cetite, de sigur ca o veste îmbucurătoare și în cercurile multor bănci de a noastre și în special a clientelei lor. Căci deși la noi, în provincie și pela periferii îmbunătățirea situației financiare este încă mai puțin simțită, totuși, fie și într'un tempo mai încet, ea a sosit în fine și, împreună cu ea — timpul de reculegere.

Noua lege cambială ungară.

Pe baza convenției încheiate între 27 de state, la conferința internațională pentru dreptul cambial, ținută în Haag în anul 1912, ministrul justiției Dr. Eugen de Balogh a prezentat la 20 crt, parlamentului ungar două proiecte de legi.

Un proiect conține convenția dela Haag și al doilea noua lege cambială ungară creată pe baza convenției amintite.

Aceasta din urmă are trei părți. Partea primă, care tractează despre cambia străină (trasă, trassată, trată) și a doua, care se ocupă cu cambia proprie; în fine partea a treia normează chestiunile, cari preste tot n'au format obiect de unificare în conferința dela Haag.

În cele următoare vom arăta schimbările mai esențiale, ce le prezintă noua lege cambială, față de legea de pân'acum și anume mai întâi în ce privește *părțile integrante, cerințele cambiei.*

Noua lege cambială nu mai vorbește de cerințele cambiei, ci de părțile ei integrante și este mai puțin riguroasă, decât legea veche. Unele din aceste părți integrante se mențin și mai departe, ca cerințe, iar altele nu sunt necondiționat cerute. Astfel de exemplu lipsa scadenței sau locului de emisiune nu invalidează cambia. În cazul prim cambia se consideră ca o cambie «à vista», «la vedere», iar în cazul al doilea se consideră ca loc de emisiune, locul indicat lângă numele trassatului.

Una dintre părțile integrante cele mai importante ale cambiei, este, după noua lege, *numirea de cambie* (clauzula cambială) în textul documentului. Un document lipsit de una din părțile integrante, nu se consideră drept cambie.

După legea cambială actuală cambia nu poate conține o promisiune de interese. O astfel de promisiune, cuprinsă în cambie este nulă. După noul proiect se pot emite pentru mărfuri și cambii cu interese, cari sună, «la vedere» sau la un termen anumit după vedere. La cambii cu scadență fixă interesele se pot calcula anticipativ exact și se pot adăuga la suma cambială.

Noua lege introduce și un nou soi de indossament, la noi necunoscut pân' acum, *indossamentul sau girul pentru amanetare.* De prezent amanetarea cambiei se face așa, că cambia se predă cuiva o

ia ca amanet, cu indossament în regulă. Prin aceasta posesorul cambiei intră în toate drepturile girantului, indossantului, și în special câștigă și dreptul de a indossă cambia mai departe, ceea ce nu corăspunde nici naturei amanetării și nici intențiilor partidelor. Indossamentul, girul pentru amanetare, introdus prin noua lege, va avea numai efectul indossamentului «prin procurățiune» și obligații cambiali pot ridica față de posesorul cambiei numai excepțiile, ce sunt în drept a le ridica față de indossanți.

Trata neacceptabilă introdusă prin noua lege încă este o inovațiune importantă pentru comerț. Noua lege adecă îndreptățește pe emitent de a opri prezentarea cambiei pentru acceptare.

După legea cambială actuală trassatul este obligat a se declara la prezentarea cambiei, imediat, dacă-l acceptază sau nu. Noua lege se abate dela principiul *acceptului prompt* și acoardă trassatului un termen de deliberațiune. În viitor trassatul poate pretinde, să i se prezinte cambia din nou în ziua următoare primei prezentări; posesorul însă nu este obligat a lăsa cambia prezentată pentru acceptare la mâna trassatului.

Regresul de asigurare, prevăzut în § 25 al legii cambiale vechi, cade în noua lege și locul lui îl ia *regresul de plată*, înainte de scadența cambiei, prin care, în caz de neacceptare a cambiei, sau când acceptantul, iar la trate trassantul, ar fi nesiguri, indossantului, care răscumpără cambia îi este dată puțința să se regreseze pentru suma cambiei.

Partea a treia normează chestiunea *capacității cambiale*; în general, în acelaș mod, ca și legea veche. Precisează însă noua lege cazurile, în cari pentru validitatea declarațiilor cambiale se cere o legalizare notarială sau judecătorească. Aci sunt luate dispoziții și cu privire la forma declarațiilor cambiale ale analfabeților. După legea de acum declarațiile cambiale, cari în loc de semnătură sunt făcute prin o cruce sau un alt semn, nu sunt valide în sensul legii cambiale. Conform noiei legi astfel de semnături vor fi în viitor valide, dacă vor fi legalizate prin notar public sau judecătorie.

Dacă un analfabet voiește să dea o plenipotență pe baza căreia o a treia persoană se poată face pentru el declarații cambiale, atunci aceasta plenipotență trebuie dată în scris, indicată în ea cuprinsul declarației cambiale de dat, și semnul mâinii de pe plenipotență să fie legalizat prin notar public sau judecătorie.

Semnătura unui orb încă trebuie să fie legalizată judecătorește sau prin notar public. Soții și logodnicii își pot da unul altuia plenipotență pentru contractarea de obligamente cambiale numai prin act notarial public.

Proiectul regulează și chestiunea *protestului cambial*. Protestul are să-l ridice și după legea nouă în prima linie notarii publici. Pot ridica protestul și

judecătoriale cercuale, dar numai în localități unde nu se află notar public sau când acesta absent ori împiedecat a funcționa. Pentru a ușura ridicarea protestului în localități unde nu sunt nici notar public, nici judecătoriale cercuală noua lege reînființează din nou instituția *notarilor cambiali*, cari au mai existat odinioară în Ungaria, pe baza legii cambiale din 1840. Notarii cambiali se numesc dintre avocații activi; activitatea lor încetează însă în momentul, când în localitatea din chestiune se crează nu post de notar public.

În fine regulează noua lege procedura de amortizare a cambiei și dreptul de amanet și reținere; aceste două din urmă în concordanță cu dispozițiile legii comerciale.

Apelul Direcțiunii școlii comerciale super. gr.-or. române din Brașov.

Precum am anunțat în numărul trecut al acestei reviste Direcțiunea Școlii noastre comerciale din Brașov încă a lansat un apel către foștii elevi ai acestei școlii, ca să contribuie fiecare la adunarea capitalurilor necesare pentru zidirea noului edificiu al numitei școlii. Iată apelul din chestiune, lansat sub Nr. 199/913/4 din conferința dela 11 Decembrie st. v. 1913 a corpului profesoral al școlii comerciale:

„Școala comercială superioară gr.-or. română din Brașov, mama D-voastră sufletească, care V'a adăpostit sub aripile ei și V'a trimis în lume înzestrat cu arme biruitoare în lupta pentru existență, se găsește în mare strâmtoare. Din lipsa unui local corespunzător și a colecțiilor și laboratoarelor necesare, ea este amenințată cu închidere. D-voastră puteți mai bine aprecia, ce pierdere însemnată ar fi aceasta pentru neamul nostru românesc din Ungaria, care nu mai posedă alte școli de asemenea natură.

În această mare primejdie, mama își ia voie să apeleze la fiii ei sufletești, să-i sară într'ajutor. Forurile școlare neavând fondurile necesare, „Solidaritatea“ din Sibiu a decis a înlesni finanțarea zidirii *unui nou edificiu școlar*, ale cărui cheltuieli de aproximativ 260,000 coroane să se acopere din contribuiri benevole dela Băncile românești, dela Societăți și particulari marimonioși, dar mai ales și dela foștii elevi ai școlii, cari au cea mai sfântă datorie morală de împlinit față de dânsa.

Drept, aceea ne luăm voie a Vă ruga, ca drept recunoștință față de această școală, să binevoiți a contribui la zidire cu o sumă potrivită pozițiunii D-voastră, subscriind declarațiunea alăturată, iar suma a o trimite după dorință la timpul său (cel mult în 3 ani) subsemnatei direcțiuni, de unde veți primi chitanță în regulă. Un mare serviciu ați face, dacă ne-ați adună

asemenea contribuiri și din cercurile D-voastră de cunoștințe.

Nădăjduim, că nu ne vom înșela în așteptările noastre și vom primi un răspuns cât mai favorabil și Vă rugăm să primiți asigurarea recunoștinței noastre.“

Anul economic 1913 în România.

În numărul prim din a. c. al acestei reviste am făcut o privire retrospectivă asupra vieții *noastre* economice în anul expirat 1913.

Venim acum a prezenta cetitorilor noștri, în liniamente generale, activitatea economică dezvoltată în anul 1913 de frații noștri din România, așa precum aceasta activitate este schițată și apreciată în un recent număr al confratelui nostru „Lupta Economică“ din București.

Economiceste, anul 1913 a fost — scrie „Lupta Economică“ — un an greu pe care îl vom resimți și în cursul anului curent. În primul rând, războiul balcanic a cauzat o adâncă perturbare a activității noastre, provocând o criză care s'a resimțit la toate categoriile de negoțuri și industrii, — și care criză încă persistă, deși cu mult mai ameliorată. Din fericire, această criză cu toată puterea și intensitatea ei, nu a cauzat mari pagube. Este adevărat, am avut de înregistrat o jenă financiară și un număr oarecare de falimente. Aceste manifestațiuni însă n'au putut influența prea greu asupra situațiunii generale a țării, care a făcut față împrejurărilor cu o puternică bogăție de resurse, în așa mod, încât multe țări, mai bogate ca a noastră, — de pildă Austria, — cari au fost atinse de criza europeană ce a bătuit în cursul anului trecut, au dat dovadă că sunt mai puțin rezistente ca noi. Falimente am avut, dar nu de firme serioase, ci de a treia și a patra mână. Deși noi am luat parte la război, criza generală a anului trecut ne-a atins puțin, din cauză că resursele bogăției noastre naționale au fost o puternică pavază contra ei. Am fost din fericire lipsiți de acele prăbușiri și falimente, cari iau proporțiile unor crachuri, care aduc ruina și care cer timp și sacrificii pentru a fi vindecate. Criza care s'a declarat la noi în cursul anului trecut n'are decât o influență temporară și ea este mai mult rezultanta situațiunii generale economice europene, decât efectul propriei noastre stări economice.

Examinând în mod sumar câteva ramuri ale economiei noastre naționale, vom constata, că, cu tot războiul, cu toată criza ce am avut, anul 1913 a fost un an de progres; și dacă acest progres a fost stingherit în calea lui de o cauză sau alta, el totuși este cert, — și sperăm că anul 1914 îl va consolida, dezvoltându-l în același timp.

Agricultura. Anul 1913 a fost un bun an agricol. Recolta a fost excelentă și dacă exportul n'ar fi fost stânjenit din cauza războiului, criza despre care am vorbit mai sus ar fi fost cu mult mai atenuată. Din cauza opririi exportului, prețurile cerealelor au fost mai mici decât cele așteptate. Tot din aceeași cauză în cursul anului trecut au suferit și *navlurile*, atât fluviale, cât și maritime.

Anul, în care am intrat se prezintă sub cele mai bune auspicii, atât pentru cereale cât și pentru navluri — cu deosebire dacă vom avea — după cum se prevede, — o bună recoltă. În tot cazul, această ramură a bogăției țării a fost cea mai atinsă de criză.

Industria a progresat cu toată criza. Lipsa brațelor a împiedecat ca să-și ia avântul normal; totuși ținând seamă de împrejurările, prin care am trecut și criza acută ce ne-a bântuit în cursul anului trecut, starea industriei țării a fost mulțumitoare pe anul 1913. Astfel, s'au înființat în cursul anului trecut 15 societăți industriale și comerciale noue cu capital de Lei 25.944,000.

Și-au *redus* capitalul două societăți dela Lei 1.250,000 la Lei 625,000.

Lichidarea au hotărît-o 4 societăți.

Și-au *sporit* capitalul 9 societăți industriale cu Lei 14.600,000 la Lei 30 milioane.

Societăți *petrolifere* noue s'au înființat 5 în cursul anului 1913, cu capital de Lei 2.760,000.

Comerciul. În cursul anului 1913 s'au înființat 6 întreprinderi comerciale nouă, cu capital de Lei 600,000. Tot în anul trecut s'a înființat societatea națională de navigație maritimă „România” cu capital de Lei 20 milioane.

Finanțe. Cu toată criza pricinuită de războiul balcanic, o mulțime de noi bănci au fost create, iar altele existente și-au mărit capitalul. În același timp, o mulțime de alte întreprinderi, societăți cooperative și de asigurare și-au mărit la rândul lor capitalul.

În anul 1913 au fost înființate 5 bănci pe acțiuni cu capital de Lei 420,000.

Societăți cooperative s'au înființat 12 în cursul anului 1913, cu capital de Lei 357,000.

Sumele, ce reprezintă atât creațiunea noilor întreprinderi cât și sporurile de capital ale vechilor întreprinderi, sunt următoarele:

| | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-------------|
| 5 Bănci noi create | Lei | 420,000 |
| 17 Bănci cu sporiri de capital | „ | 30.500,000 |
| 12 Diferite Societăți și bănci noi create | „ | 691,000 |
| 19 Idem sporuri de capital ale Soc. și băn. vechi | „ | 23 375,000 |
| 15 Societăți ind. și comerciale noi înființate | „ | 25.944,000 |
| 7 „ cooperative noi înființate | „ | 322,000 |
| 12 Diferite Societăți Petrolifere (noi și sporuri) | „ | 55.321,000 |
| Dacă mai adăugăm și sumele diverselor împrumuturi com., jud. și de stat care se ridică la | „ | 300 000.000 |
| vedem că capitalul investit în 1913 dă un total de | Lei | 437.000,000 |

Parlamentul a mai votat următoarele împrumuturi: Lei 250.000,000, care a fost realizat la Berlin pentru diferite nevoi.

Lei 428.000,000 pentru C. F. R.

„ 66.000,000 (credit special) pentru C. F. R.

„ 50 000,000 pentru școli.

„ 20.000,000 pentru noile teritorii.

„ 20.000,000 pentru teritoriile inundabile.

Legile cu caracter economic votate în cursul anului trecut sunt: legea burselor, a firmelor, a organizării comerțului en gros, în halele centrale, a bateriei monedelor de argint și a consolidării terenurilor petrolifere.

În același an, s'au creat:

Academia Comercială, Societatea Națională de Agricultură și Institutul Internațional de petrol.

După cum vedem anul care s'a încheiat a fost un an caracterizat printr'o activitate destul de intensă — cu toate împrejurările nefavorabile prin care am trecut — și care activitate își va da roadele în cursul anului curent și viitori.

REVISTA FINANCIARA.

Situațiunea.

Sibiu, 28 Ianuarie 1914

Dela ultimul nostru raport săptămânal încoace, precum arătăm și la alt loc al revistei noastre, situația financiară s'a îmbunătățit în continuu și aproape toate băncile de emisiune europene și-au redus etalonul oficial, anume:

Banca Angliei dela $4\frac{1}{2}\%$ la 4% ; Banca imp. germană dela 5% la $4\frac{1}{2}\%$; Banca națională elvețiană dela $4\frac{1}{2}\%$ la 4% ; la Banca națională belgiană dela 5% la $4\frac{1}{2}\%$; Banca națională daneză dela 6% la $5\frac{1}{2}\%$; Banca Svediei dela $5\frac{1}{2}\%$ la 5% și Banca națională norvegiană dela 6% la $5\frac{1}{2}\%$. Și ameliorarea continuă.

Asemenea pieței internaționale s'a îmbunătățit și piața internă de bani și după un interval de $1\frac{1}{4}$ de an Banca Austro-Ungară dispune pentru prima dată rezerve libere de dare. Discontul privat cotează între $4\frac{1}{8}\%$ — 5% și mai bine, după bonitatea și scadența materialului.

CRONICĂ.

Invitare la abonament și rugare.
Adresăm tuturor abonenților și sprijinitorilor de până acum a Revistei noastre rugarea să binevoiască a-și înoui din bună vreme abonamentul pe anul 1914, iar cetitorilor, cari încă n'ar fi abonenți, să intre în șirul abonenților noștri, dând astfel sprijin unicului organ de publicitate financiar-economic dela noi.

Rugăm îndeosebi direcțiunile institutelor noastre de bani, cari încă nu ar fi făcut aceasta, să decreteze «Revista Economică» ca organ

oficial al lor și să publice în coloanele ei toate anunțurile lor oficiale, cum sunt bilanțul anual, convocarea adunării generale, concurse și altele.

Prețul abonamentului rămâne și pentru anul 1914, cel vechi, indicat în fruntea revistei noastre: K 12 — pe un an și K 6 — pe $\frac{1}{2}$ an. Funcționarilor institutelor noastre de bani și ale tovărășiilor le facem înlesnirea de a putea plăti abonamentul și în rate trilunare à K 3.

On. noastre institute de bani, cari ne vor trimite bilanțuri spre publicare, le rugăm să binevoiască a ne indica express, dacă doresc ca bilanțul și contul profit și pierdere să fie publicate și în textul maghiar sau numai în cel românesc, pentru a ne putea conforma dorinței lor întocmai.

Intrucât se cere și publicarea textului maghiar rugăm a ni-se trimite manuscrisul tradus în limba maghiară.

Manuscrisele bilanțurilor și ale altor publicații, menite a apărea ca inserțiuni, rugăm a le expediă cu poșta din bună vreme și după posibilitate astfel, ca să ajungă în posesiunea noastră, cel puțin cu o zi înainte de ziua expediției regulate a revistei noastre, care este Sâmbăta

Ținând seamă de faptul, că adunările generale ale institutelor noastre de bani, se țin, de regulă, Dumineca, la dorința exprimată din mai multe părți, cu începere din a. c. «Revista Economică» va apărea totdeauna cu data de Sâmbăta, făcându-se și expediția în aceiași zi.

Administrația.

Necrolog. *Dr. Nicolae Oncu*, director-executiv în retragere al institutului nostru «Victoria» din Arad, a încetat din viață la 27 crt. în Kreutzbach lângă Graz în etate de 69 de ani.

Noul Guvern român. În urma retragerii guvernului de colaborare al partidelor conservator și conservator-democrat și a unei crize, care s'a prelungit din cauza boalei Suveranului, M. S. Regele însănoșindu-se a primit demisiunea guvernului de colaborare și a însărcinat cu formarea unui nou cabinet pe d-l I. Brătianu, șeful partidului național-liberal. D. I. Brătianu a propus următoarea listă, care a fost agreată și cabinetul liberal s'a constituit astfel:

D-l Ion C. Brătianu, președinte de consiliu și ministru de război, D-l Emanuel Porumbaru, ministru al afacerilor străine; D-l Emil Costinescu, ministru al finanțelor; D-l V. G. Morțun, ministru de interne; D-l Al. Constantinescu, ministru al agriculturii și domeniilor; D-l Alex. Radovici, ministru al industriei și comerțului; D-l Victor Antonescu, ministru al

justiției; D-l I. C. Duca, ministru al instrucțiunii publice și al cultelor.

Situațiunea financiară a României. Cu ocaziunea schimbării guvernului român este interesant credem, de a face un expozeu succint a situațiunii financiare ce acest guvern lasă succesorilor săi.

Casele Statului sunt bine garnisite, cu toate cheltuielile ce Tesaurul a trebuit să suporte cu ocazia mobilizării și cu toate marile credite deschise ulterior armatei și lucrărilor publice. În adevăr soldul numărării al Cassei se cifră, la 2 Ianuarie 1914, la frumoasa sumă de 290.000.000 Lei. Trebuie să reamintim, în afară de asta, că situațiunea Tesaurului, la data de 1 Decembrie din urmă, dădea în raport cu plățile efectuate dela 1 Aprilie la 30 Noembrie 1913, un excident de încassări de 169 milioane.

Direcțiunea comptabilității Generale a Statului neprimind încă rezultatul încassărilor și a plăților pe luna Decembrie trecută, nu putem cunoaște, care a fost situațiunea tesaurului la data de 1 Ianuarie 1914.

Este interesant de-a insista asupra situațiunii în care ministerul finanțelor lasă tesaurul public.

Spuneam mai sus că la data de 2 Ianuarie 1914, soldul Cassei Centrale eră de 290 milioane.

Acest sold poate fi repartizat dupăcum urmează:

| | |
|----------------|------------------|
| In România | 17.500,000 mărce |
| | 3.320,000 lei |
| | <hr/> |
| | 24.822,000 lei |
| In străinătate | 48.100,000 lei |

Adecă 75.000.000 lei de cari Statul Român poate dispune.

Însă aceasta cifră nu reprezintă valoarea exactă a depozitelor de cari dispune Statul la Băncile din Străinătate. Aceste depozite se ridică în ora actuală la 205 milioane din cari o parte cifrându-se la aproape 180 milioane reprezintă plăți efectuate în comptul a diverse furnituri ale cuponului datoriei publice, ale bateriei de noi piesse de monedă, etc. etc.

Cu toate aceste plăți anticipate, ministrul finanțelor poate ori și când dispune de o sumă de 75 milioane.

Să adăogăm în fine, că la data de 15 Aprilie 1914, sindicatul financiar care a realizat ultimul mare împrumut românesc de 250 milioane, trebuie să verse opțiunea sa pentru o sumă nominală de 80 milioane, cu care tesaurul public va putea face față tuturor trebuințelor.

Deci, nu trebuie să pierdem din vedere, că situațiunea generală financiară a țarei este din cele mai prospere, că veniturile (la încassări) tesaurului se măresc în mod simțitor, și că rezultatul impozitelor noastre este astfel încât guvernul conservator, în timpul celor trei ani de putere, n'a creat nici un nou impozit: din contră el a ușurat pe contribuabili de oarecari sarcini pentru o sumă de mai bine de 15 milioane lei pe an.

Înainte de a termina această privire asupra gestiunii financiare conservatoare, avem datoria de a constată că grație bunei și înțelepte administrări a finanțelor publice și a resurselor de cari ministerul finanțelor a dispus, am putut face față trebuințelor războiului, al cărui credit s'a ridicat la 100 milioane, am putut plăti până la data de ieri, bonuri de rechiziție pentru o sumă de 25.613,681 lei, și a acorda pentru trebuințele armatei în provinciile de curând anexate credite cifrându-se la 10.700.000 lei.

Cam această este situațiunea financiară ce conservatorii lasă succesorilor. (Lupta Economică).

„ZARANDEANA“

Institut de credit și economii, societate
pe acții în Băița.

Pénz- és hitelintézet, részvénytársaság
H. Boiczán.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii «Zarandeană», sunt invitați la

a XVI-a adunare generală ordinară,

care se va ține la 22 Februarie st. n. a. c., la 2 ore p. m., în localul institutului.

Ordinea de zi:

1. Deschiderea adunării.
2. Numirea de către președintele a unui notar, precum și doi scrutători.
3. Exmiterea unei comisii de 3 membri pentru constatarea membrilor prezenți și a pleni-potențelor.
4. Raportul direcțiunii despre starea întreprinderii și rezultatul gestiunii anului 1913.
5. Raportul comitetului de supraveghiere.
6. Decizie asupra contului anual, pe baza raportului comitetului de supraveghiere, și darea absoluturului.
7. Decizie asupra împărțirii profitului curat, etc. vezi §. 27, lit. c).
8. Alegerea a unui membru în direcțiune, pe timp de 2 ani.
9. Alegerea comitetului de supraveghiere pe un nou period de 2 ani.
10. Eventuale propuneri în sensul §. 27, lit. g), din statute.
11. Exmiterea a 2 membri pentru verificarea procesului verbal.

În lipsa membrilor recerși, adunarea în sensul §-ului 23 se va ține în 1 Martie st. n. a. c., la locul și timpul indicat.

Numai acei acționari pot participa la adunare în persoană sau prin pleni-potențiați, cari sunt induși în cartea acțiilor mai înainte cu 6 luni, ca proprietari de acții. Acțiunile sunt a se depune la cassa institutului până la 21 Februarie st. n. a. c.

Acțiunile se pot depune și la alte institute, iar reversele sunt a se înainta până la 21 Februarie st. n. a. c.

Băița, la 10 Ianuarie 1914.

George Moldovan m. p.,
președinte.

George Drăgan m. p.,
diriginte.

MEGHIVÓ.

A «Zarandeană» pénz- és hitelintézet részvényes urak meghivatnak a folyó évi február hó 22 én d. u. 2 órakor az intézet helyiségében megtartandó

XVI-ik évi rendes közgyűlésre.

Tárgysorozat:

1. A közgyűlés megnyitása.
2. Az elnök mellé egy jegyző és két szavazatszedő küldöttségi tag kinevezése.
3. Háromtagú bizottság kiküldése a jelenlevő tagok és meghatalmazottak megállapítása végett.
4. Az igazgatóság jelentése a vállalat állásáról és az 1913 évi üzleti év eredményéről.
5. A felügyelő-bizottság jelentése.
6. Határozat az évi mérleg föllött, a felügyelő-bizottság jelentése alapján és a felmentvény megadása.
7. Határozat a tiszta nyereség felosztásáról stb. (lásd 27. §. c. pont).
8. Egy igazgatósági tag választása 2 évi időtartamra.
9. A felügyelő-bizottság választása 2 évi időtartamra.
10. Esetleges indítványok, az alapszabályok 27. §. g. pontja értelmében.
11. Két tag kiküldése a jegyzőkönyv hitelesítése végett.

A megkívántató tagok hiányában a gyűlés a 23-ik §-a értelmében folyó évi márczius 1 én fog megtartatni a fent jelölt helyen és időben.

Csak azon részvényesek vehetnek részt a gyűlésen személyesen, vagy mint meghatalmazottak a kik mint részvénytulajdonosok a részvényesek könyvében 6 hónappal előbb lettek bevezetve. — A részvények február 21-ig az intézetpénztárába letétbe helyezendők.

A részvények más intézeteknél is letétbe helyezhetők azonban az elismervények folyó évi február hó 21-ik bemutatandók.

Boicza, 1914 január hó 10-án.

Moldovan György s. k.,
elnök.

Drăgan György s. k.,
v.-igazgató.

„CORVINEANA”, institut de credit și economii, societate pe acții în Hunedoara.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și de economii «CORVINEANA», societate pe acții, se învită în virtutea §-ului 19 din statute la

a XVIII-a adunare generală ordinară,

care se va ține în Hunedoara la 8 Februarie, eventual, în sensul §-ului 24 din statute la 15 Februarie st. n. 1914 la 2 ore p. m. în localul institutului.

Obiectele sunt următoarele:

1. Alegerea președintelui conform §-ului 23 din statute.
2. Raportul direcțiunii, bilanțul anului 1913, raportul comitetului de supraveghiere și decisiunea asupra împărțirii profitului curat.
3. Alegerea alor 4 membrii în direcțiune, cu mandat pe 3 ani.
4. Alegerea unui membru în direcțiune cu mandat pe 2 ani.
5. Eventuale propuneri, ivite în cadrul §-ului 28 din statute.

Domnii acționari, cari voesc a participa la adunare în persoană sau prin plenipotențiați, sunt rugați a-și depune, în înțelesul §-ului 20 din statute, la cassa institutului acțiunile, eventual documentele de plenipotență, cel mult până la 7 Februarie st. n. 1914.

Hunedoara, la 15 Ianuarie 1914.

Direcțiunea.

| Activa. | | Contul Bilanț cu 31 Decemvrie 1913. | | Pasiva. | | |
|-------------------------------|-----------|-------------------------------------|------------|---------------------------------|-----------|------------|
| | | K | f | | K | f |
| Cassa | | | 11,064.81 | Capital societar | 70,000.— | |
| Cambii | 628,605.— | | | Fond de rezervă | 70,000.— | |
| Cambii cu acoperire ipotecară | 169,711.— | 798,316.— | | Fond de rezervă special | 34.290.— | |
| Imprumuturi pe obligații | | | 16,967.— | Fond de penziune | 20,773.90 | 195,063.90 |
| Conturi-curente cu acoperire | | | 6,876.90 | Depozite spre fructificare | | 675,782.57 |
| Acții | | | 1,400.— | Diverse conturi creditoare | | 3,300.90 |
| Casa institutului | | | 70,000.— | Interese transitoare anticipate | | 16,920.61 |
| Mobilier | 2,200.— | | | Profit curat | | 27,984.04 |
| după amortizare | 220.— | | 1,980.— | | | |
| Bon la diferite bănci | | | 12,439.36 | | | |
| Spese de protest | | | 7.95 | | | |
| | | | 919,052.02 | | | 919,052.02 |

| Debit. | | Contul Profit și Perdere. | | Credit. | | |
|--------------------------------------------|-----------|---------------------------|------------|----------------|-----------|------------|
| | | K | f | | K | f |
| Interese: | | | | Interese: | | |
| după depozite | 36,549.59 | | | de escont | 80,897.43 | |
| de reescont | 8,109.62 | | | de obligații | 1,372.29 | |
| fondului de pensiuni | 1,175.42 | 45,834.63 | | de cont-curent | 667.26 | 82,936.98 |
| Spese: | | | | Provizțiuni | | 14,483.10 |
| registre, imprim., lemne de încălzit, etc. | 4,748.52 | | | Chirie | | 3,835.— |
| salare | 7,487.96 | | | | | |
| relut de quartir | 1,383.32 | | | | | |
| competință de timbru | 124.04 | 13,743.84 | | | | |
| Contribuțiune: | | | | | | |
| directă | 9,817.62 | | | | | |
| 10% dare după interese de depozite | 3,654.95 | 13,472.57 | | | | |
| Amortizare: | | | | | | |
| din mobilier | | | 220.— | | | |
| Profit curat | | | 27,984.04 | | | |
| | | | 101,255.08 | | | 101,255.08 |

Hunedoara, la 31 Decemvrie 1913.

Valeriu Beșan m. p., director-executiv.

Const. Bozdog m. p., prim-contabil.

DIRECȚIUNEA:

Petru Șinca m. p. Avram P. Păcurariu m. p. Teofil Tulea m. p. Simion Chirca m. p. George Popoviciu m. p.
Daniil Mușă m. p. Petru Popoviciu m. p. Simion Zăvoian m. p.

Subsemnatul comitet am examinat conturile de mai sus și le-am aflat în deplină ordine și exacte.

Hunedoara, la 15 Ianuarie 1914.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE:

Dominic Rațiu m. p., președinte. Eduard Toth m. p. Otto Popovits m. p. Alexandru Petreu m. p.
Iosif Lissai m. p., revizor expert al «Solidarității».

Raportul comitetului de supraveghiere.

Onorată adunare generală!

În anul expirat comitetul a ținut mai multe ședințe și scontrări, convingându-se cu aceste ocazii despre administrarea corectă a averii institutului.
Bilanțul încheiat cu 31 Decemvrie 1913, cu un profit curat de 27,984.04 după ce s'a controlat poziție de poziție, s'a aflat compus pe baze foarte solide.

Vă propunem să binevoiți:

a) a primi și aproba bilanțul; b) a decide împărțirea profitului curat în conformitate cu propunerea direcțiunii la care ne alăturăm — și c) a da atât direcțiunii, cât și comitetului subsemnat, absolutul pentru anul de gestiune 1913.

Hunedoara, la 15 Ianuarie 1914.

„BANCA POPORALĂ” din Birchiș, societate pe acții.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai Băncii populare din Birchiș, societate pe acții se invită la

a III-a adunare generală ordinară,

care se va ține la 1 Martie n. 1914, după amiazi, la 3 oare, în comuna Birchiș, în localitățile proprii.

Obiectele adunării sunt:

1. Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere despre rezultatul obținut în decursul anului 1913 și decidera asupra bilanțului și absolutului.
2. Deciderea asupra distribuirii profitului curat.
3. Alte eventuale rapoarte și propuneri.
4. Alegerea alor 2 acționari pentru autentificarea protocolului adunării generale.

Dispoziții statutare: *Vot decisiv în adunarea generală au numai acei acționari, cari cu 3 zile, înainte de adunare au depus acțiunile transcrise pe numele lor, cu 6 luni mai înainte, respective plenipotențele. Plenipotențiat poate să fie numai un acționar.*

Petru Ionașiu m. p., președintele societății.

| Activa — Vagyon. | Contul Bilanț cu 31 Dec. 1913. — Mérleg számla 1913. dec. hó 31-én. | | Pasiva — Teher. | |
|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------|------------------------------------------------------------------------|------------|
| | K | f | K f | |
| Bani gata — Kézpénz | | 2,102.14 | Capital societar solvit — Befizetett részvénytőke | 43,940.— |
| Cambii personale — Leszámitolt váltók | 95,479.04 | | Depuneri spre fructificare — Takarék betétek | 15,303.97 |
| Cambii cu acoperire hipotec. — Jelzálogilag biztosított váltók | 30,170.60 | 125,649.64 | Reescont — Visszleszámitolt váltók | 67,378.— |
| Conturi-curente — Folyó számlák | | 3,279.89 | Depozite — Letétek | 493.93 |
| Spese de protest — Óvási költségek | 8.02 | | Dividende neridicate — Fel nem veit osztalékok | 100.— |
| Spese de întab. — Bekebelezési költségek | 82.30 | 90.32 | Fond de rezervă — Tartalékalap | 2,000.— |
| Efecte — Értékpapírok | | 1,200.— | Rezervă pentru scopuri de binefaceri — Tartalék-jótékonycélokra | 68.02 |
| Realități — Ingatlanok | | 660.— | Interese anticipate la escont pe 1913 — 1913. évre előlegezett kamatok | 3,000.— |
| Mobiliar — Butorok értéke | 1,073.07 | | Profit curat — Tiszta nyereség | 3,063.84 |
| După descriere — Leírás után | 107.30 | 965.77 | | |
| Interese anticipat. la reescont — Visszleszámitolt váltók után előlegezett kamatok | | 1,400.— | | |
| | | 135,347.76 | | 135,347.76 |

| Debit — Kiadások. | Contul Profit și Perdere — Nyereség és Veszteség számla. | | Credit — Bevételek. | |
|------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| | K | f | K f | |
| Interese la reescont — Visszleszámitolási kamatok | 6,849.71 | | Interese după cambiile personale — Leszámitolt váltók utáni kamatok | 11,755.06 |
| Interese după depuneri spre fructific. — Betétek kamatai | 1,101.14 | 7,950.85 | Interese după cambiile cu acoperire hipotecară — Jelzálogilag biztosított váltók utáni kamatok | 3,384.31 |
| Salarii — Fizetések | | 1,860.— | Interese de întârziere — Késedelmi kamatok | 61.96 |
| Chirie — Házbér | | 387.50 | Interese după conturi-curente — Kamatok folyó számlák után | 64.16 |
| Spese de regii — Kezelési költségek | | 748.94 | Venit transpus din 1912 — Nyereség áthozat 1912 évről | 68.45 |
| Dare de câștig și comunală — Kereseti és községi pótadó | 988.07 | | | |
| Dare de 10% după interesele depunerilor — Betéti kamat adó | 62.40 | | | |
| Competințe erariale — Bélyeges és egyéb illetékek | 140.14 | 1,190.61 | | |
| Tipărituri și recvizite de scris — Nyomtatványok és iró eszközök | | 24.90 | | |
| Descriere din valoarea mobilierului — Leírás a butorok értékéből | | 107.30 | | |
| Profit curat — Tiszta nyereség | | 3,063.84 | | |
| | | 15,333.94 | | 15,333.94 |

Birchiș, la 31 Decembrie 1913.

Traian Barzu m. p., director-executiv — vezérigazgató.

A. Murarescu m. p., casar — pénztárnok.

DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

S. Bordoș m. p.

Aurele Carabașiu m. p.

L. Barzu m. p.

N. Vugu m. p.

T. Cibian m. p.

Subscrisul comitet de supraveghiere a revăzut conturile prezente al bilanțului și al profitului și perderilor și confruntându-l cu cărțile principale și auxiliare le-am aflat în consonanță și exacte.

Birchiș, la 16 Ianuarie 1914.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE: — A FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:

R. Carabașiu m. p., președinte — elnök.

Terentie Petrovicu m. p.

Dimitrie Jucu m. p.

„ȚIBLEȘANA”, institut de credit și economii, societate pe acții în Reteag.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii «ȚIBLEȘANA», societate pe acții în Reteag, conform dispoziției §-ului 22 din statute, se invită la

a XI-a adunare generală ordinară,

care se va ține în Reteag la 17 Februarie 1914 st. n., la 10 ore a. m., în localul institutului.

Obiecte:

1. Constituirea adunării, denumirea prin președinte a unui notar, 2 verificători și 2 scrutinători. Constatarea capacității de hotărâre.
2. Raportul direcțiunii și a comitetului de supraveghiere despre activitatea societății pe anul 1913.
3. Aprobarea bilanțului și decidera asupra distribuirii profitului curat.
4. Alegerea alor 2 membri în direcțiune.
5. Fixarea marcelor de prezență.
6. Eventuale propuneri.

Reteag, la 26 Ianuarie 1914.

Direcțiunea.

NB. La adunarea generală pot participa numai acei acționari, cari — conform §-lui 24 din statute — cu 6 luni înainte sunt trecuți în registrul acționarilor ca atari, fiind datori a-și depune la cassa institutului acțiunile și dovezile de plenipotență, cel puțin cu 2 ore înainte de începerea adunării.

| Active — Vagyon. | Contul Bilanț cu 31 Dec. 1913. | Mérlegszámla 1913. dec. hó 31-én. | Pasive — Teher. |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------------|-----------------|
| | K f | | K f |
| Cassa — Pénztár | 10,165 54 | Capital — Alaptőke | 100,000 — |
| Giro-Conto la Banca Austro-Ungară — Giro az Osztrák Magyar Banknál | 852 87 | Fond de rezervă — Tartalék alap | 60,450 60 |
| Efecte — Értékpapir | 39,200 — | Fond de rez. special — Renkiv. tart. alap | 4,357 — |
| Cambii — Váltók* | 822,867 34 | Fond de pensiuie — Nyugdíjalap | 6,886 — |
| Conturi curente — Folyó számla | 62,495 95 | Fond filantropic — Jótékonyalap** | 1,300 — |
| Casele institutului — Intézeti ház | 58,800 — | Depuneri spre fructificare — Betétek | 4 9,163 90 |
| după amortizare — leírás után | 800 — | Fondațiunea Boca — Boca alapítvány | 3,091 20 |
| Mobilier — Butorzat | 1,500 — | Reescompt — Visszleszámitolt váltók | 343,009 — |
| după amortizare — leírás után | 100 — | Diverși creditori — Különféle hitelezők | 3,038 22 |
| Diverși debitori — Különböző adósok | 5,456 20 | Conturi curente — Folyó számlák | 45,491 — |
| | | Interese anticipate — Előre vett kamatok | 7,601 74 |
| | | Profit curat — Tiszta nyereség | 16,049 24 |
| | 1,010,437 90 | | 1,010,437 90 |

* Asig. hipot. — Jelz. biztosítva K 500,000 —

** Cu dotația din anul acesta fondurile fac suma de K 78,000 — Folyó évi dotációval a tartalékok kitesznek

| Debit — Tartozik. | Contul Profit și Perdere. | Nyereség és veszteség számla. | Credit — Követel. |
|------------------------------------------------------|---------------------------|----------------------------------------------|-------------------|
| | K f | | K f |
| Interese la depuneri — Betéti kamat | 20,292 92 | Interese la cambii — Váltó kamat | 63,257 39 |
| Interese la fonduri — Tart. alapok kamat. | 2,122 62 | Interese la cont curent — Folyó számla kamat | 3,833 13 |
| Interese la reescompt — Visszleszámitolási kamat | 26,475 50 | Interese la efecte — Értékpapir kamat | 1,345 — |
| Dare dir. și com. — Állami és községi adó | 3,955 78 | Provizioane — Jutalék | 15,310 70 |
| Dare după depuneri — Betét kamatadó | 2,029 29 | Chirie — Házbér | 2,660 — |
| Competința pentru cazuri de morb — Betegsegélyző díj | 79 80 | | |
| Salare — Fizetések | 10,727 63 | | |
| Spese de birou și porto — Irodai költs. és porto | 3,778 44 | | |
| Amortizări — Leírások | 900 — | | |
| Profit curat — Tiszta nyereség | 16,049 24 | | |
| | 86,411 22 | | 86,411 22 |

Reteag, la 31 Decembrie 1913. — Reteag, 1913. december hó 31.

Boca m. p., dir. exec. — vezérigazgató.

George Frâncu m. p., contabil — könyvelő.

DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATOSÁG:

Teodor Cotuțiu m. p., prez. — elnök. Demetriu Vajda m. p. Ioan Baieșiu m. p. Alexandru Sighiarteu m. p.
G. Boca m. p. Ioan Rebrean m. p. Ioan Man m. p. Boca m. p. Aurel Mureșan m. p.

Subsemnatul comitet de supraveghiere am examinat conturile prezente și le-am aflat în deplină ordine și consonanță cu registrele institutului. — Alulirott felügyelő-bizottság jelen számolásokat megvizsgáltuk, helyeseknek és az intézet könyveivel összhangzóknak találtuk.

Reteag, la 26 Ianuarie 1914. — Reteag, 1914. január hó 26-án.

Alexiu Candale m. p., preș. Gregoriu Ciunterei m. p. Dumitru Paltinean m. p. Simion Pugna m. p.

„Insoțirea de credit în Dános“, (Nagyküküllő vármegye).

| Activa — Vagyon. | | Contul Bilanț cu 31 Dec. 1913. — Mérlegszámla 1913. dec. hó 31-én. | | Pasiva — Teher. | |
|--------------------------------------------------|-------|--------------------------------------------------------------------|--------|---------------------------------------------------|--------|
| | | K | f | | |
| Cassa în numărar — Pénztárkészlet | | 3,348 | — | Capital de cvote — Részjegyek | 2,525 |
| Imprumuturi — Kölcsönök | | 69,745 | 96 | Fond de rezervă — Tartalékalap | 2,401 |
| Cumpăna — Mérleg | 1,237 | — | | Depuneri spre fructificare — Takaréketétek | 15,112 |
| Amortizare — Leirás | 37 | — | 1,200 | Cont-Curent — Folyó számla | 59,760 |
| Realități — Ingatlanok | | 2,002 | 50 | Interese anticipate — Előlegezett kamat | 437 |
| Mobilier — Ingóságok | 325 | — | | Profit curat — Tiszta nyereség | 205 |
| Amortizare — Leirás | 25 | — | 300 | | |
| Efecte — Értékpapírok | | 370 | — | | |
| Spese de fond. — Alapítási költség | 360 | — | | | |
| Amortizare — Leirás | 36 | — | 324 | | |
| Timbre — Bélyeg | | 79 | 12 | | |
| Diverși — Különféle | | 1,850 | 13 | | |
| Interese restante — Hátralékos kamatok | | 1,222 | 20 | | |
| | | | 80,441 | | 80,441 |
| | | | 91 | | 91 |

| Spese — Kiadás. | | Contul Profit și Perdere. — Nyereség és Veszteség számla. | | Venite — Bevétel. | |
|-----------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------|-------|
| | | K | f | | |
| Inter. de Cont-Curent — Folyó-számla kamat | 4,793 | 50 | | Interese de împrumuturi — Kamat bevétel | 5,822 |
| Interese de depuneri — Betéti kamat | 941 | 81 | | Venite dela cumpănă — Mérleg hozama | 97 |
| Contribuție: — Adó: | | | | Venite din arândă — Földhaszonbér | 92 |
| directă — cgyenes | 628 | 71 | | Proviziuni — Jutalék | 1,629 |
| 10% dela interese de depuneri | | | | | |
| — 10% betéti kamat után | 94 | 18 | 722 | | |
| Spese de administrare și procurări — Keze- | | | | | |
| lési költségek és nyomtatványok stb. | 534 | 17 | | | |
| Porto — Postadíj | 37 | 31 | | | |
| Amortizări — Leirások | 98 | — | | | |
| Remunerațiuni — Tiszteletdíjak | 260 | — | | | |
| Chirie — Házbér | 50 | — | | | |
| Profit curat — Tiszta nyereség | 205 | 52 | | | |
| | | | 7,643 | | 7,643 |
| | | | 20 | | 20 |

Dános (Dános), la 31 Decembrie 1913.

Emanoil Florea m. p., cassar. — pénztárnok.

Pompiliu E. Constantin m. p., contabil. — könyvelő.

DIRECTIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Zaharie Medrea m. p., prez. Ioan Bendorfean m. p., v.-prez. (228) Ioan Cristea m. p. (218)
 Ioan Tilicea m. p. (30) Zaharie Cristea m. p. (51)

Subsemnatul comitet de supraveghiare examinând conturile prezente le-a aflat în regulă și consonanță cu registrele. — Alulirott felügyelő-bizottság jelen számlákat megvizsgálván, azokat helyesnek és a könyvekkel egybenhangzónak találtuk.

Dános (Dános), la 23 Ianuárie 1914.

Ioan Tilicea m. p., prez. (30) Erofteiu Cristea m. p., vice-prezident. Petru Dopp m. p. (65)
 Ioan Hudea m. p. (63) Vasile Constantin m. p. (42) Nicolae Bogolea m. p. Ioan Langa m. p.
 Zacharie Florea m. p. Ioan Dálbea m. p.

„CĂRȚIȘOREANA”, cassă de economii, societate pe acții

în Streza-Cârțișoara.

Convocare.

Domnii acționari ai cassei de economii «CĂRȚIȘOREANA», societate pe acții în Streza-Cârțișoara, se invită la **a VIII-a adunare generală ordinară,**

care se va ține în Streza-Cârțișoara, la 12 Martie 1914, la 10 ore a. m. în localitatea institutului, cu următorul

Program:

1. Deschiderea și constituirea adunării.
2. Statorirea numărului acționarilor și a acțiilor reprezentate.
3. Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere.
4. Cetirea bilanțului pe anul 1913, împărțirea venitului curat și darea absolutului.
5. Regularea salarelor.
6. Voțarea chiriei.
7. Eventuale propuneri.

Acționarii să-și prezenteze acțiile conform statutelor.

Direcțiunea.

„CĂRȚIȘOREANA”, takarekpenztár részvénytársaság

Sztrezakercisorán.

Meghívó.

A sztrezakercisorai «CĂRȚIȘOREANA», takarekpenztár, részvénytársaság részvényes urai meghívotnak

a VIII-ik rendes közgyűlésre,

mely Sztrezakercisorán 1914 évi március hó 12-én d. e. 10 óraker, az intézet helyiségében fog megtartatni a következő

Tárgysorozattal:

1. A közgyűlés megnyitása és alakulása.
2. A részvényesek és a képviselt részvény-szám megállapítása.
3. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése.
4. Az 1913 évi Mérleg felolvasása, a tiszta nyereség felosztása és a felmentés megadása.
5. A fizetések rendezése.
6. A házbér megszavazása.
7. Esetleges indítványok.

A részvényesek az alapszabályok értelmében adják be részvényeiket.

Az igazgatóság.

| Activa -- Vagyon. | Contul Bilanț cu 31 Decembrie 1913. — Mérleg számla 1913 évre. | Pasiva — Teher. | |
|---------------------------------------|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|------------|
| | K f | K f | |
| Bani gata — Készpénz | 2,056 62 | Capital social — Alaptőke | 20,000— |
| Cambii escontate — Leszámitolt váltók | 230,861— | Fond de rezervă — Tartalékalap | 15,200— |
| Acții de bancă — Részvények | 800— | Fond special de rezervă — Külön tartalékalap | 26,270— |
| Mobiliar — Felszerelés | 700— | Depuneri spre fructificare — Betétek | 111,931·13 |
| după amortizare — törlesztés után | 100— | Reescont — Visszleszámitolás | 38,360— |
| | | Interese anticipate — Előlegezett kamat | 12,372·45 |
| | | Profit curat — Tiszta nyereség | 10,184·04 |
| | 234,317·62 | | 234,317·62 |

| Spese — Kiadás | Contul Profit și Perdere. — Nyereség és veszteség számla. | Venite — Bevétel. | |
|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-----------|
| | K f | K f | |
| Interese la depuneri — Betéti kamatok | 6,419·01 | Interese de escont — Leszámitolási kamat | 18,506·79 |
| Interese de reescont — Visszleszámitolási kamat | 3,985— | Interese intârziate și competență de scris — Késedelmi kamatok és írásdíjak | 5,580·16 |
| 10% după interese la depuneri — 10% betéti kamat után | 641·90 | Provizțiuni — Jutalékok | 3,924·20 |
| Dare — Allami adó | 1,725·52 | Transcriere de acții — Részvény átíratás | 7— |
| Aruncuri și ecuivalent — Pótadó és egyenérték | 241·97 | Interese de efecte — Részvénykamata | 10— |
| Arunc comună — Községi pótadó | 1,117·90 | | |
| Chirie — Házbér | 100— | | |
| Salare — Fizetések | 3,396— | | |
| Porto poștal — Postaköltség | 64 24 | | |
| Amortizări — Törlesztések | 100— | | |
| Spese de cancelarie — Irodai költség | 152·57 | | |
| Profit curat — Tiszta nyereség | 10,184 04 | | |
| | 28,128·15 | | 28,128·15 |

Streza-Cârțișoara, la 31 Decembrie 1913 — Sztrezakercisora, 1913 évi december hó 31-én.

DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Pavel Monea m. p., președ — elnök. **Ion Șiari m. p.** **Emilian Budac m. p.** **Mateiu Tarcea m. p.**
Zahiu Banciu m. p. **Victor Vulcan m. p.**, contabil — könyvelő.

Subsemnatul comitet de supraveghiere am examinat conturile prezente, și le-am aflat în regulă și consonanță cu registrele — Alulirótt felügyelő-bizottság jelen számlákat megvizsgálta és rendben és a könyvekkel teljes összhangzásban találta.

Streza-Cârțișoara, la 25 Ianuarie 1914 — Sztrezakercisora, 1914 január hó 25-én.

Maximilian Budac m. p., președinte — elnök. **Adrian Udriște m. p.** **Nicolae Olariu m. p.**

Mateiu C. Jiga m. p., revizor expert al »Solidarității».

Propunerea direcțiunii și a comitetului de supraveghiere asupra împărțirii venitului curat de Cor. 10,184·04 bani.

- | | |
|-------------------------------------------------------------------|-------------|
| 1. 10% dividende | K 2,000— |
| 2. 8% Fondului de rezervă | 800— |
| 3. Fondului special de rezervă | 7,080— |
| 4. 2% Tantieme | 203·68 |
| 5. Pentru edific. școlai comerc. române din Brașov | 50— |
| 6. Pentru masa studenților din Brașov | 20— |
| 7. Fondului ziaristilor români | 10·36 |
| 8. Bibliotecii școlai profesionale gr.-ort. din Streza-Cârțișoara | 10— |
| 9. Bibliotecii școlai profesionale gr.-ort. din Oprea-Cârțișoara | 10— |
| | K 10,184·04 |

Direcțiunea.

Az igazgatóság és felügyelő-bizottság indítványa a Kor. 10,184·04 fill. tiszta nyereség felosztása felett.

- | | |
|-----------------------------------------------------------------|-------------|
| 1. 10% osztalék | K 2,000— |
| 2. 8% a tartalékalapnak | 800— |
| 3. A külön tartalékalapnak | 7,080— |
| 4. 2% Jutalék | 203 68 |
| 5. A brassói román kereskedelmi iskola építésére | 50— |
| 6. A brassói tanulók élelmezésére | 20— |
| 7. A román hírlapírók alapjának | 10·36 |
| 8. A sztrezakercisorai gör.-kel. felekezeti iskola könyvtárának | 10— |
| 9. Az opreakercisorai gör.-kel. felekezeti iskola könyvtárának | 10— |
| | K 10,184·04 |

Az igazgatóság.

„OLTEANA“, cassă de economii, societate pe acții

în Viștea-inferioară.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai cassei de economii «Olteana», societate pe acții în Viștea-inferioară se invită la

a XX-a adunare generală ordinară,

care se va ține în Viștea-inferioară la 23 Martie st. n. la 10 ore a. m. în localitatea institutului.

Obiectele:

1. Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere despre mersul societății în anul 1913.
2. Prezentarea bilanțului încheiat cu 31 Decembrie 1913.
3. Propunerea direcțiunii pentru împărțirea venitului curat.
4. Alegerea comitetului de supraveghiere pe un nou period de 3 ani.
5. Propunerea direcțiunii pentru urcarea salariului contabilului și al casarului, cât și pentru recunoașterea cincinvenalelor funcționarilor. Votarea salariului pentru un funcționar, ca ajutor.
6. Eventuale propuneri.

Acei domni acționari, cari sau în persoană, sau prin plenipotențiați, voesc a lua parte la adunarea generală, se fac atenți a depune — conform § 17 din statute, acțiunile scrise pe numele lor, precum și actele de plenipotență, cel puțin cu o zi înainte de ținerea adunării, la cassa societății, pe lângă revers.

Direcțiunea.

„OLTEANA“, alsóvisti takarékpénztár részvénytársaság

Alsó-Vist.

MEGHÍVÓ.

Az «Olteana», alsóvisti takarékpénztár részvénytársaság t. c. részvényes urak meghívotnak az alsó-visten, 1914 év márczius hó 23-án d. e. 10 orakor intézete helyiségében tartandó

XX-ik rendes közgyűlésre.

Tárgyak:

1. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése 1913 évi üzletmenetéről.
2. Az 1913 év december hó 31-én lezárt mérlegszámla előterjesztése.
3. Az igazgatóság indítványa a tiszta jövedelem felosztására vonatkozólag.
4. A felügyelő bizottság 3 évre való megválasztása.
5. Az igazgatóság indítványa a könyvelő és pénztárnok fizetésének felemelésére, és a tisztviselők öt éves körpótlékok elismerésére vonatkozólag. — A fizetés megszállása egy tisztviselőnek, mely segítség végett alkalmaztatni fog.
6. Esetleges indítványok.

Azon részvényes urak kik vagy személyesen vagy meghatalmazottak által a közgyűlésen részt szándékoznak venni, — figyelmeztetnek, — hogy az alapszabályok 17 §-a értelmében, — a nevükre irt részvényeket esetleg a felhatalmazási okmányokat, — a közgyűlés megtartása előtt leg-
alább egy nappal, — az intézet pénztáránál letenni sziveskedjék.

Az igazgatóság.

| Activa. | | Contul Bilanț cu 31 Decembrie 1913. | | Pasiva. | |
|------------------------------------------|------------|-------------------------------------|-----------|------------|------------|
| | K f | | | | K f |
| Cassa în numărar | 7,712.48 | Capital social 2000 acții à K 100 | 200,000.— | | |
| Cambii escontate | 608,541.— | Fond de rezervă | 75,869.19 | | |
| Credite camb. hipotecare | 62,108.27 | Fond de binefaceri | 5,833.24 | | |
| Cont-curent | 60,597.79 | Fond de clădire | 11,097.45 | 92,799.88 | |
| Acții de bancă | 8,400.— | Fondul de pensii al funcționarilor | | 9,312.60 | |
| Bon în giro-conto la banca Austro-Ungară | 670.09 | Interese transitoare | | 20,259.71 | |
| Imobile | 1,215.85 | Depuneri | | 310,771.52 | |
| Diverși debitori | 309.19 | Dividende neridicate | | 80.— | |
| | | Diverse credite | | 10,586.86 | |
| | | Reescont | | 85,329.— | |
| | | Profit transpus din anul trecut | 592.40 | | |
| | | Profit net din anul curent | 19,822.70 | 20,415.10 | |
| | 749,554.67 | | | | 749,554.67 |

| Debit. | | Contul Profit și Perdere cu 31 Decembrie 1913. | | Credit. | |
|-----------------------------------------------------|-----------|------------------------------------------------|-----------|-----------|-----------|
| | K f | | | | K f |
| Interese: la depuneri | 17,500.05 | Interese: dela cambiile escontate | 55,760.74 | | |
| la reescont | 9,444.44 | dela credite cambiale hipotecare | 3,282.67 | | |
| Contribuții: dare directă, arunc etc. | 5,255.72 | dela cont-curent | 3,487.43 | 62,530.84 | |
| 10% după interesele depunerilor | 1,750.— | Profit transpus din anul trecut | | 592.40 | |
| Spese: chirie | 200.— | | | | |
| luminat, încălzit și recv. de scris etc. | 1,322.60 | | | | |
| salare direct., comit. de suprav. și funcționarilor | 6,880.— | | | | |
| Amortizare: mobilierul | | | | | 355.33 |
| Profit net: transpus din anul trecut | 592.40 | | | | |
| din anul curent | 19,822.70 | | | | |
| | 63,123.24 | | | | 63,123.24 |

Viștea-inferioară, la 31 Decembrie 1913.

Nicolae Borzea m. p., prezid.-director.

Aurel Borzea m. p., contabil.

MEMBRII DIRECȚIUNEI:

I. Șandru m. p., v.-prez. Dionisie Stanciu m. p. Solomon Făgărășan m. p. I. Stanciu m. p. Pavel Borzea m. p. Val. Literat m. p.

Subsemnatul comitet de supraveghiere am examinat conturile prezente și le-am aflat în consonanță cu registrele societății, cari sunt exacte.

Viștea-inferioară, la 21 Ianuarie 1914.

Ioan Cădea m. p., prezid. Ioan Banciu m. p. Ioan Dejenariu m. p. Ioan Șandru m. p. Ioan Pop m. p.

„Cassa de împrumut ca însoțire“, în Biczaz.

CONVOCARÉ.

Domnii membrii ai «Cassei de împrumut ca însoțire» în Biczaz, în baza paragrafului 33 din statute sunt rugați a lua parte la

adunarea generală ordinară,

care se va ține în 8 Martie n. 1914 la orele 10 a. m. în localul institutului; pe lângă următorul

PROGRAM:

1. Deschiderea adunării generale.
2. Alegerea unui notar, 2 scrutinători pentru constatarea membrilor prezenți și alor 2 membrii pentru verificarea procesului verbal.
3. Raportul direcțiunii și a comitetului de supraveghiere și aprobarea bilanțului anului trecut.
4. Darea absolutului direcțiunii și comitetului de supraveghiere.
5. Distribuirea profitului net.
6. Abzicerea contabilului conducător și alegerea unui contabil nou.
7. Inchiderea adunării generale.

Biczaz, la 25 Ianuarie 1914.

Alexandru Cojocariu m. p.,
prezident.

Nicolae Hanganu m. p.,
v.-prezident.

| Activa. | | Contul Bilanț cu 31 Decemvrie 1913. | | Pasiva. | |
|---------------------------------------|---------|-------------------------------------|---------------------------|---------|----|
| | K | f | | K | f |
| Cassa numărar | 414 | 51 | Capital | 26,279 | — |
| Cambii | 23,032 | 68 | Fond de rezervă | 1,810 | 32 |
| Obligațiuni | 47,460 | 78 | Fond cultural | 145 | — |
| Cont-Curent | 26,124 | 59 | Depuneri | 3,991 | 78 |
| Efecte | 845 | 72 | Reescont | 89,900 | — |
| Realități | 9,871 | 38 | Profit curat | 492 | 47 |
| Mobilier | 191 | — | | | |
| Diverși | 8,321 | 29 | | | |
| Interese transitoare active | 6,356 | 62 | | | |
| | 122,618 | 57 | | 122,618 | 57 |

| Perdere. | | Contul Profit și Perdere. | | Profit. | |
|--------------------------------|-------|---------------------------|-----------------------------------------------|---------|----|
| | K | f | | K | f |
| Interese de depuneri | 99 | 48 | Profit transp. din semestrul trecut | 824 | 20 |
| Amortizări | 2,147 | 80 | Interese de obligațiuni | 4,730 | 39 |
| Salare | 1,265 | — | Interese de escont | 1,569 | 80 |
| Interese de reescont | 4,411 | 98 | Interese de cont-curent | 595 | 10 |
| Spese | 854 | 40 | Proviziuni | 1,529 | 87 |
| Tipărituri | 29 | 90 | Porto | 12 | 47 |
| Marce de prezență | 122 | — | Venit după realități | 521 | 60 |
| Dare | 330 | 40 | | | |
| Profit curat | 492 | 47 | | | |
| | 9,783 | 43 | | 9,783 | 43 |

Biczaz, la 31 Decemvrie 1913.

A. Cojocariu m. p., prezident.

Vasile Vlad m. p., contabil.

DIRECȚIUNEA:

Alex. Cojocariu m. p., prezident.

N. Hanganu m. p., v.-prezident.

Ion Căndea m. p. Iosif Wivirschi m. p.

C. Butnariu m. p.

Simion Tepeș Focșan m. p.

Subsemnatul comitet examinând conturile prezente le-am aflat în consonanță cu registrele institutului.

George Tifrea m. p., președinte.

Toader Căndea m. p., v.-președinte.

Nicolae V. Negustor m. p.

„OPINCA“, reuniune de păstrare și credit în Gârbou.

CONVOCARE.

Membrii reuniunii de păstrare și credit «OPINCA» ca însoțire, în sensul §-ului 19 din statute se învită la

a III-a adunare generală ordinară,

care se va ține în Gârbou la 28 Februarie st. n. 1914 la 9 ore a. m., în localul însoțirii.

Ordinea de zi:

1. Deschiderea adunării și constituirea biroului.
2. Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere, stabilirea bilanțului pe anul 1913 și darea absoluturului.
3. Distribuirea profitului net.
4. Alegerea direcțiunii și a comitetului de supraveghiere cu mandat nou de 3 ani, cu eventuala modificare a statutelor.
5. Statorirea marcelor de prezență.
6. Eventuale propuneri.

Iovian Andreiu m. p., prezident.

Activa — Vagyon. Contul Bilanț cu 31 Dec. 1913. — Mérlegszámla 1913 december 31-én. Pasiva — Teher.

| | | K | f | | | K | f |
|-----------------------------------------------------------------|--------|---------|----|-------------------------------------------------------|--|---------|----|
| Cassa — Kézpénz | | 1,710 | 30 | Capital în părți fund. — Alaptőke üzletrészekben | | 17,918 | — |
| Cambii — Váltótárca | 57,098 | | | Fond de rezervă — Tartalékalap | | 1,222 | 13 |
| Cambii cu acoperire ipotecară — Jelzálogilag biztosított váltók | 80,134 | 137,232 | | Fond cultural-economic — Közművelődési gazdasági alap | | 69 | 44 |
| Interese reescont anticipate — Előre fizetett visszeszám. kamat | | 2,109 | | Depuneri — Betétek | | 10,254 | 54 |
| Spese de fond. — Alapítási költségek | 300 | | | Reescont — Visszeszámítás | | 106,000 | — |
| amortizare — leírás | 200 | 100 | | Depozite de cassă — Pénztári letétek | | 677 | 22 |
| Mobilier — Felszerelés | 500 | | | Interese transitoare — Átmeneti kamatok | | 2,779 | 46 |
| amortizare — leírás | 100 | 400 | | Creditori — Hitelezők | | 2,367 | 12 |
| Debitori — Adósok | | 504 | | Profit net — Tiszta nyereség | | 767 | 39 |
| | | | | | | | |
| | | 142,055 | 30 | | | 142,055 | 30 |

Debit — Tartozik. Contul Profit și Perdere. — Nyereség és veszteség számla. Credit — Követel.

| | | K | f | | | K | f |
|-----------------------------------------------|--------|----|--------|-------------------------------------------------------|--|--------|--------|
| Interese: — Kamatok: | | | | Interese — Kamatok | | 10,467 | 81 |
| la depuneri — betétek után | 740 | 73 | | Provizioni și diverse — Jutulékok és vegyes bevételek | | 9,987 | 63 |
| la reescont — visszeszámításnál | 12,307 | 76 | | | | | |
| la părți fund. — üzletrészek után | 1,072 | 44 | 14,120 | 93 | | | |
| Contribuții: — Adók: | | | | | | | |
| la interese de depuneri — betét kamat adó | 74 | 06 | | | | | |
| directă și com. — állami és pótagók | 1,003 | 65 | 1,077 | 71 | | | |
| Spese: — Költségek: | | | | | | | |
| curente de birou — üzleti költségek | 464 | 41 | | | | | |
| chirie — házbér | 450 | | | | | | |
| salare — fizetések | 2,480 | | | | | | |
| diurne — napidíjak | 100 | | | | | | |
| reținut de cvartir — lakbér | 400 | | 3,894 | 41 | | | |
| Amortizări: — Leírások: | | | | | | | |
| din spese de fondare — alapítási költségekből | 200 | | | | | | |
| din mobilier — felszerelésből | 100 | | | | | | |
| din pretensiuni dubii — Kétes követelésekből | 295 | | 59 | 39 | | | |
| Profit net — Tiszta nyereség | | | 767 | 39 | | | |
| | | | 20,455 | 44 | | | 20,455 |

La finea anului 1912 au fost 199 membrii; în anul 1913 au repășit 13 membrii, a intrat 1 membru; la finea anului 1913 sunt 187 membrii cu 898 părți fundamentale. — 1912 év végével volt 199 tag; 1913 évben kilépett 13 tag, belépett 1 tag; — 1913 év végén van 187 tag 898 üzletrésszel.

Victor Topan m. p.,
contabil — könyvelő.

Gârbou — Csákgorbó, la 31 Decembrie 1913.

Victor Varga m. p.,
cassar — pénztárnok.

DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Iovian Andreiu m. p., prezident — elnök. Dr Victor Gaël m. p., v.-prez. — alelnök. Ioan Mihali m. p. Ilie Șerban m. p.
Augustin David m. p. Iuliu Popp m. p. Valer Groza m. p. Laurențiu Coste m. p. Alexandru Aluș m. p. V. Varga m. p.

Revăzut și aflat în ordine și consonanță cu registrele însoțirii. — Felülvizsgálva helyesnek és a szövetséget könyveivel összhangzónak találtatott.

Gârbou — Csákgorbó, la 10 Ianuarie 1914.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE — A FELÜGYELŐ-BIZOTTSÁG:

Anania Horvath m. p., prezident — elnök.

Mafteiu Ciulean m. p.

Ioan Rus m. p.

„SĚLAGIANA“, institut de credit și economii, societate pe acții în Jibou.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii «SĚLAGIANA», societate pe acții în Jibou, în sensul §-lui 19 din statute se învătă la

a XVI-a adunare generală ordinară,

care se va ține în Jibou la 23 Februarie st. n. 1914 la 10 ore înainte de amiază, în localul institutului, pe lângă următoarea

Ordine de zi:

1. Constituirea biroului conform §. 25 din statute.
2. Bilanțul anual, raportul Comitetului de supraveghiere și votarea absoluturului pentru direcțiune și comitet.
3. Impărțirea profitului curat.
4. Alegerea comitetului de supraveghere pe 3 ani.
5. Fixarea prețului marcelor de prezență.
6. Propuneri conform §. 32 din statute.

Jibou, la 26 Ianuarie 1914.

Direcțiunea.

NB. Domnii acționari, cari voiesc a participa la adunare în persoană sau prin plenipotențat sunt rugați a-și depune acțiunile și respective documentele de plenipotență la cassa institutului până cel mult în 22 Februarie a. c. Depozitarea acțiunilor se poate face și la unul din institutele membre la «Solidaritatea».

| Activa | | Contul Bilanț cu 31 Decembrie 1913. | | Pasiva | |
|------------------------------------|------------|-------------------------------------|------------|----------------------------|--------------|
| | | K | f | | |
| Cassa numărar | 14,756.43 | | | Capital social | 310,000.— |
| Numărar la expozitură | 2,494.69 | | | Fond de rezervă | 146,717.21 |
| Cassa de păstrare poștală | 4,936.67 | 22,187.79 | | Fond special de rezervă | 3,909.42 |
| Bon în Giro-Conto și la alte bănci | | | 3,420.87 | Fond de pensuni | 40,563.75 |
| Efecte și acții dela bănci | | | 89,650.— | Depuneri spre fructificare | 597,084.64 |
| Imprum. pe cambii, cambii de bancă | 437,655.75 | | | Reescont | 445,465.75 |
| Cambii asigurate cu hipot. | 757,968.— | 1,195,623.75 | | Lombard | 19,000.— |
| Imprumuturi hipotecare | | | 309,996.12 | Cont-curent | 5,754.20 |
| Casa institutului | | | 32,039.— | Depozite de cassa | 5,836.30 |
| Proteste | | | 256.50 | Dividendă neridicată | 657.97 |
| Anticipațiuni | | | 249.70 | Interese transitoare | 37,962.80 |
| | | | | Profit curat | 40,471.69 |
| | | | | | 1,653,423.73 |
| | | 1,653,423.73 | | | |

| Debit | | Contul Profit și Perdere. | | Credit | |
|------------------------|-----------|---------------------------|------------|---------------------------|------------|
| | | K | f | | |
| Interese: | | | | Interese: | |
| la depuneri | 35,216.95 | | | la împrumuturi pe cambii | 112,840.37 |
| la fonduri | 8,100.50 | 43,317.45 | | la împrumuturi hipotecare | 30,005.15 |
| la reescont | | | 36,435.06 | la efecte | 3,899.91 |
| Dare: | | | | Venit la realități | 2,110.— |
| directă și comună | 10,103.55 | | | Proviziuni și alte venit | 10,604.17 |
| la interesele depuneri | 3,521.69 | 13,625.24 | | | |
| Spese: | | | | | |
| de birou | 4,646.15 | | | | |
| salare | 12,197.50 | | | | |
| relut de cvartir | 1,762.50 | | | | |
| diurne | 522.— | 19,128.15 | | | |
| Pierdere la efecte | | | 1,357.33 | | |
| Amortizări: | | | | | |
| din pretensiuni | 4,324.68 | | | | |
| mobilierul tot | 800.— | 5,124.68 | | | |
| Profit curat | | | 40,471.69 | | |
| | | | 159,459.60 | | 159,459.60 |

Jibou, la 31 Decembrie 1913.

Emeric Pop m. p., director-executiv.

Samoil Urian m. p., contabil.

DIRECȚIUNEA:

George Pop de Băsești m. p., președinte. Vasiliu Mica m. p., v.-președ. Teofil Dragomir m. p. Ioan Șandor m. p.
Mihaiu Pop m. p. Simeon Meciu m. p. Vasiliu Pop m. p. Dr. Ladislau Gyurkó m. p. Andreiu Cozma m. p.

Subsemnatul comitet am examinat conturile prezente și le-am aflat exacte.

Jibou — Zsibó, la 26 Ianuarie 1914.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE:

Florian Cocian m. p., președinte. Dominic Rațiu m. p. Teodor Bohățiel m. p. Dr. Alexandru Gheție m. p.
Clemente Pop m. p. Victor Muntean m. p., revizor expert al «Solidarității».

„AGRIȘANA“ însoțire de credit în Agriș (Felsőegregy).

| Activa. | | Contul Bilanț cu 31 Decembrie 1913. | | Pasiva. | |
|------------------------------------|--------|-------------------------------------|---------------------------|---------|----|
| | K | f | | K | f |
| Cassa | 121 | 04 | Cuote | 1,630 | 30 |
| Imprumuturi | 19,341 | 28 | Fond de rezervă | 100 | — |
| Mobilier | 312 | — | Depuneri | 5,300 | 50 |
| Descriere | 62 | 250 | Cont-curent la «Silvania» | 12,297 | — |
| Spese de fondare | 300 | — | Interese transitoare | 525 | 30 |
| Descriere | 60 | 240 | Profit curat | 548 | 99 |
| Interese anticipate la cont-curent | 449 | 77 | | | |
| | 20,402 | 09 | | 20,402 | 09 |

| Cheltuieli. | | Contul Profit și Pierdere cu 31 Decembrie 1913. | | Venite. | |
|-------------------------------|-------|-------------------------------------------------|-------------------------|---------|----|
| | K | f | | K | f |
| Interese la depuneri | 397 | 53 | Interese la împrumuturi | 1,776 | 92 |
| Interese la cont-curent | 1,328 | 68 | Proviziune | 1,161 | 65 |
| Spese curente | 169 | 18 | | | |
| Chirie | 60 | — | | | |
| Marce de prezență | 16 | 50 | | | |
| Salare | 150 | — | | | |
| Porto | 4 | 29 | | | |
| Dare | 101 | 65 | | | |
| 10% după interese la depuneri | 39 | 75 | | | |
| Descriere | 122 | — | | | |
| Profit curat | 54 | 99 | | | |
| | 2,938 | 57 | | 2,938 | 57 |

Agriș (Felsőegregy), 31 Decembrie 1913.

Matei Moldovan m. p., director-executiv.

Valer Tufescu m. p., contabil.

DIRECȚIUNEA:

Matei Moldovan m. p., președ. I. Iur m. p. I. Berar m. p. Valer Tufescu m. p. Aurel Iepure m. p. Crăciun Goje m. p.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE:

Confrontând acest bilanț atât cu cărțile principale cât și secundare și cu inventarele, l-am aflat exact și în consonanță.

Agriș (Felsőegregy), 31 Decembrie 1913.

Iuliu Telegdi m. p., președinte. Gerasim Goje m. p. Mitru Iepure m. p. Ioan Tamba m. p. Gerasim Stanciu m. p.

„DRĂGANUL“, institut de credit și economii, Beiuș.

Convocare.

A acționarii institutului de credit și economii «DRĂGANUL» din Beiuș sunt poftiți la

a VI-a adunare generală anuală,

care se va ține în 7 Martie 1914 st. n. la 10¹/₂ ore a. m. în localul institutului cu următoarea

Ordine de zi:

1. Alegerea alor trei acționari pentru verificarea procesului verbal.
2. Raportul direcțiunii.
3. Raportul comitetului de supraveghiere.
4. Stabilirea bilanțului, deliberare asupra împărțirii profitului curat, absolutul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere.
5. Eventuale propuneri.

Beiuș, la 3 Ianuarie st. n. 1914

Direcțiunea.

Bilanțul, Contul Pierdere și Profit, Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere sunt afișate în localitatea institutului și le poate controla oricine.

„DRĂGANUL“, takaré- és hitelintézet részvénytársaság.

Belényes.

Meghívó.

A belényesi «DRĂGANUL» takaré- és hitelintézet részvényesei ezennel meghivatnak

a VI-ik évi rendes közgyűlésre,

mely Belényesen az intézet helyiségében 1914. március 7-én d. e. 10¹/₂ órakor fog megtartatni a következő

Napirenddel:

1. Három részvényes megválasztása a jegyzőkönyv hitelesítésére.
2. Az igazgatóság jelentése.
3. A felügyelőbizottság jelentése.
4. A mérleg megállapítása, a tiszta nyereség jelosztása, az igazgatóság és felügyelőbizottság jelentése iránti intézkedés.
5. Esetleges indítványok.

Belényes, 1914. január 3-án.

Az igazgatóság.

A mérleg nyereség és veszteség számla, az igazgatóság és felügyelőbizottság jelentése az intézet helyiségében ki vannak függesztve és bárki által megtekinthetők.

(Vezi bilanțul pe pag. următoare.)

„DRĂGANUL“

institut de credit și de econ., ca soc. pe acții
BEIUȘ.

takarék- és hitelintézet mint részvénytársaság
BELÉNYES.

| Activa — Vagyon. | Bilanț cu 31 Dec. 1913. — Mérlegszámla 1913. Dec. hó 31-én | | Pasiva — Teher | |
|--------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|----|----------------------------------------------|-----------|
| | K | f | K | f |
| Cassa — Pénztárkészlet | 5,760 | 60 | Capital social — Részvénytőke | 360,000 |
| Giro-Conto — Giró-Conto | 1,293 | 58 | Fondul de rezervă — Tartalékalap* | 71,403 |
| Cambii — Váltók | 1,371,352 | 43 | Fondul de pensiuni — Nyugdíjalap** | 14,133 |
| Credite hipotecare — Jelzálogkölcsönök | 4,385 | — | Depuneri — Betétek | 440,759 |
| Credite personale — Kötvénykölcsönök | 10,185 | — | Reescompt — Visszszámítás | 614,123 |
| Cont-Curent — Folyószámla | 54,412 | 39 | Depozite de cassă — Pénztári betétek | 2,657 |
| Efecte — Értékpapírok | 16,500 | — | Dividendă neridicată — Fel nem vett osztalék | 364 |
| Realități proprii și spre vânzare — Saját és eladó ingatlanok | 66,546 | 42 | Interese transitoare — Átmeneti kamatok | 21,352 |
| Mobiliar — Üzleti berendezés | 1,200 | — | Profit transpus — Nyereségáthozat | 981 |
| Diverși debitori — Különféle adósok | 20,297 | 14 | Profit curat — Tiszta nyereség | 33,707 |
| Interese de reescompt anticipate — Előre fizetett visszszámítási kamatok | 7,549 | 40 | | 34,689 |
| | 1,559,481 | 96 | | 1,559,481 |

*) Cu dotaț. anului acestuia — Ezidei hozzáadással K 78,000 —
**) Cu dotaț. anului acestuia — Ezidei hozzáadással K 17,133 —

| Debit — Tartozik. | Contul Profit și Perdere. — Nyereség és veszteség számla. | | Credit — Követel. | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----|-------------------------------------------------------------------------|---------|
| | K | f | K | f |
| Interese de depuneri — Betét kamatok | 19,651 | 14 | Profit transpus — Nyereségáthozat | 981 |
| Interese de reescompt — Visszszámítási kamatok | 73,238 | 57 | Interese de cambii — Váltókamatok | 150,403 |
| 10% după depuneri — Betétkamatazó | 1,965 | 11 | Interese de cont-curent — Folyószámla kamatok | 5,238 |
| Contribuțiuni — Adók | 8,941 | 37 | Interese de credite hip. — Jelzálogkölcsönök kamatai | 482 |
| Salare — Fizetések | 20,260 | — | Interese de credite pers. — Kötvénykölcsönök kamatai | 1,090 |
| Spese curente (tipărituri, revizite, încălzit, luminat etc.) — Üzleti költségek (nyomatványok, felszerelések, fűtés, világítás stb.) | 4,776 | — | Interese după efecte (scutite de dare) — Értékpapír kamatok (adómentes) | 685 |
| Chirie — Házbér | 834 | — | Venitul imobilelor (darea plătită) — Ingatlanok jövedelme (adó fizetve) | 1,500 |
| Descreri — Leírások | 11,459 | 76 | A încurs din pretensiuni descrise — Leirt követelésekből befolyt | 1,325 |
| Marce de prezență — Jelenléti jegyek | 58 | — | Provizioni și alte venituri — Jutalékok és más bevételek | 14,166 |
| Profit transpus — Nyereségáthozat | 981 | 87 | | 175,872 |
| Profit curat — Tiszta nyereség | 33,707 | 17 | | 175,872 |
| | 175,872 | 99 | | 175,872 |

Beiuș, la 31 Decembrie 1913. — Belényes, 1913 december 31.

Dr. Ioan Ciordaș m. p., director-executiv — vezérigazgató.

Ioan Petra m. p., contabil — könyvelő.

DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Alexandru Gera m. p., preșident — elnök. Georgiu Ardelean m. p. Gavril Cristea m. p. — Dr. Coriolan Pap m. p.
Vasiliu Carțișiu m. p. Dr. Augustin Ciavici m. p. Vasiliu Papp m. p. Coriolan Ardelean m. p. Dr. Ioan Ciordaș m. p.
Dr. George Mureșan m. p. Dr. Constantin Popoviciu m. p. Sever Selăgian m. p.

Subsemnatul comitet am examinat contul bilanț și contul perdere și profit și le-am aflat în deplină regulă și în consonanță cu registrele institutului. — Alolirott felügyelő-bizottság jelen mérleg-, nyereség- és veszteség-számlákat megvizsgáltuk és azokat helyeseknek és az intézet könyveivel megegyezőeknek találtuk.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE: — A FELÜGYELŐ-BIZOTTSÁG:

Ioan Iepure m. p., preșident — elnök. Dr. Victor Fildan m. p. Miron Papp m. p. Petru E. Papp m. p.
Corneliu Palladi m. p. George Papluca m. p.

Revizut și aflat în ordine: — Megvizsgáltam és helyesnek találtam:

Ioșif Diamandi m. p., revizor expert al «Solidarității». — A «Solidaritetea» könyvszakértője.

„NĂDLĂCANA“, institut de credit și econ., societate pe acții în Nădlac.**Convocare.**

Domnii acționari ai institutului de credit și economii, societate pe acții «Nădlăcana» se invită prin aceasta la

a XVI-a adunare generală ordinară.

care se va ține în Nădlac, Luni în 2 Februarie 1914 st. n. înainte de amiază la oarele 11 în localitatea institutului.

Obiectele:

1. *Constituirea.*
2. *Raportul anual al direcțiunii. raportul comitetului de supraveghiere și bilanțul anului de gestiune 1913.*
3. *Distribuirea profitului realizat conform bilanțului.*
4. *Alegerea a doi membrii în direcțiune.*

Pentru folosirea dreptului de vot se cere ca acționarul să fie trecut ca proprietar al acțiunilor sale în cărțile institutului cel puțin cu șase luni înainte de adunare și să se însinue la cassa institutului respective să-și depună plenipotența cel mult până înaintea amiezii zilei premergătoare adunării

Direcțiunea.

| Activa. | | Bilanț cu 31 Decemvrie 1913. | | Pasiva. | |
|-----------------------------------------------------------|-----------|------------------------------|-------------------------------------------|-----------|----|
| | | K | f | | |
| Cassa în număr | 51,884 | 13 | Capital social: 4500 bucăți acții à K 100 | 450,000 | — |
| Bon în Giro-Conto la Banca Austro-Ungară și la alte bănci | 6,768 | 61 | Fondul de rezervă *) | 110,520 | 58 |
| Cambii | 1,599,629 | 60 | Fondul de pensiune **) | 7,393 | 42 |
| Imprumuturi hipotecare | 8,200 | — | Depuneri spre fructificare | 742,087 | 20 |
| Avansuri pe produse inmagazinate | 20,423 | 29 | Cambii reescontate | 390,110 | — |
| Produse cumparate | 7,039 | 08 | Contribuțiune restantă la depuneri | 1,884 | 25 |
| Efecte | 78,615 | — | Dividendă neridicată | 1,113 | — |
| Casa proprie a institutului | 24,665 | 16 | Creditori | 1,121 | 75 |
| Conturi debitoare | 261 | 87 | Interese transitoare anticipate | 33,230 | 62 |
| Mobiliar | 3,450 | 45 | Profit transpus din anul 1912 | 1,100 | — |
| după amortizare | 345 | 05 | Profit net | 62,031 | 32 |
| | 1,800,592 | 14 | | 1,800,592 | 14 |

*) Cu dotațiunea din anul acesta K 120,000 —
 **) Cu dotațiunea din anul acesta K 11,000 —

| Debit. | | Contul Perdere și Profit. | | Credit. | |
|------------------------------------------|---------|---------------------------|------------------------------------|---------|----|
| | | K | f | | |
| Inter. pentru depuneri spre fructificare | 36,911 | 36 | Profit transpus | 1,100 | — |
| „ „ reescont | 39,211 | 49 | Interese dela cambii | 159,508 | 12 |
| „ „ fondul de rezervă | 4,230 | 18 | „ „ împrumuturi hipotecare | 925 | 59 |
| „ „ fondul de pensiune | 390 | 42 | „ „ efecte | 3,000 | — |
| Spese: Salare | 15,881 | — | „ „ conturi curente | 538 | 73 |
| Imprimare, lemne, lumină, spese de birou | 3,077 | 74 | Profit la produse | 6,055 | 27 |
| Porto și telefon | 585 | — | Venitul realităților și proviziuni | 5,657 | 74 |
| Marce de prezență | 1,492 | — | | | |
| Contribuțiune: directă | 7,838 | 76 | | | |
| 10% dare la depuneri | 3,691 | 13 | | | |
| Amortizare din mobiliar | 345 | 05 | | | |
| Profit transpus din anul 1912 | 1,100 | — | | | |
| Profit net | 62,031 | 32 | | | |
| | 176,785 | 45 | | 176,785 | 45 |

Nădlac, la 31 Decemvrie 1913.

Aureliu Petroviciu m. p.,
director-executiv.

Aureliu St. Șuluțiu m. p.,
secretar-procurist.

DIRECȚIUNEA:

Nicolau Chicin m. p., președintele direcțiunii.
Nicolae Gheran m. p.

Sava Raicu m. p.

Gligor Nidican m. p.

Pavel Roșuț m. p.

Subsemnatul comitet de supraveghiere am examinat conturile prezente și le-am aflat în regulă și în deplină consonanță cu registrele institutului.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIERE:

Georgiu Maior m. p., președinte.

Romul Nestor m. p.

Demetriu Roman m. p.

Romulus Tăucean m. p.

Georgiu Petroviciu m. p.

Ioșif Diamandi m. p., revizor-expert al «Solidarității».

Proprietar și editor: **Constantin Popp**

Tiparul Tipografiei arhiepiscopale în Sibiu.